#### **Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance**

#### Practice Note on Submission of Documents to the Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform

This Practice Note sets out the best practices recommended by the Sales of First-hand Residential Properties Authority (SRPA) (as shown in *italic* below), and repeats in full the requirements as stipulated in the Guidelines on Submission of Documents to the Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform issued by SRPA under section 88 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance (the Ordinance).

The best practices are shown in *italic* so as to distinguish them from those parts belonging to the guidelines issued by the SRPA under the said provision of the Ordinance. The best practices are NOT part of the guidelines.

Non-compliance with the best practices per se will not be regarded as a contravention of the Ordinance or a commission of an offence under the Ordinance.

#### General

1. With effect from 1 July 2015, the Sales of First-hand Residential Properties Authority (SRPA) takes up the responsibility of maintaining the Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform (SRPE) established under section 89(1) of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance (the Ordinance). The Rating and Valuation Department ceases to maintain the SRPE on behalf of the SRPA with effect from the same date.

- 2. Vendors must provide the sales brochures, price lists and registers of transactions under sections 25(4)(b), 32(4)(b) and 60(4) of the Ordinance respectively to the SRPA for the purpose of maintaining the SRPE.
- 3. In gist, vendors are required to submit sales brochures, price lists, registers of transactions *and documents containing information on sales arrangements* for the purposes of the SRPE according to the prescribed time as below:
  - (I) Sales brochures
  - (a) on the first day on which vendors make copies of the sales brochure for a development or a phase of a development available for collection by the public, vendors should provide an electronic copy of the sales brochure to the SRPE (section 25(4)(b) of the Ordinance is relevant);
  - (b) if, after an examination of a sales brochure is carried out, whether or not a revision to the sales brochure has been made, and whether the examination record is set out on a supplementary sheet or by any other means (including printing a revised sales brochure), vendors should, on the first day when the examination record of the sales brochure is made available to the public, provide an electronic copy of the examination record to the SRPE (section 25(4)(b) of the Ordinance is relevant). Vendors should refer to Guidelines on Sales Brochure No. G01/13 to provide an electronic copy of the examined, or the examined and revised, sales brochure, as the case may be, to the SRPE; and
  - (c) for a development or a phase of a development which resumes sales after a period of suspension of sales, vendors should provide an electronic copy of the sales brochure to the SRPE on the first day on which vendors make copies of the sales brochure available for collection by the public (section 25(4)(b) of the Ordinance is relevant). The sales brochure should have been examined or examined and revised under section 17(1) of

the Ordinance within the previous three months.

- (II) Price lists
- (a) on the first day on which vendors make copies of a price list for a development or a phase of a development available for collection by the public, vendors should provide an electronic copy of the relevant price list to the SRPE (section 32(4)(b) of the Ordinance is relevant);
- (b) on the first day on which vendors make copies of a price list for a development or a phase of a development which has been revised under section 29(4) of the Ordinance available for collection by the public, vendors should provide an electronic copy of the revised price list to the SRPE (section 32(4)(b) of the Ordinance is relevant). For revised price list which does not involve a change in the price of the residential property, vendors are advised to make available such revised price list to the SRPE before the end (i.e. 23:59) of the first day on which the vendor makes available such revised price list to the public (For revision to price list other than revision to price, reference could be made to para. 14 of Practice Note on Price List No. 02/13); and
- (c) for a development or a phase of a development which resumes sale after a period of suspension of sale, even if revisions are not made to the price lists, vendors should provide electronic copies of such price lists to the SRPE on the first day on which vendors make copies of such price lists available for collection by the public (section 32(4)(b) of the Ordinance is relevant).
- (III) Register of Transactions
- (a) vendors are advised to provide an electronic copy of the register of transactions to the SRPE on the same day when the register is made available at the sales office and on the vendor's designated website, with Part 1 of the register completed;

- (b) vendors should provide an electronic copy of the register of transactions to the SRPE as soon as practicable after an entry has been made to the register under section 59(2)(a), (b)(i) or (c), (3), or (5) of the Ordinance (section 60(4) of the Ordinance is relevant); and
- (c) if there is any change to the particulars of the transaction as to whether the person is or is not a related party to the vendor (section 59(2)(b)(ii) of the Ordinance) or if the price of a residential property is revised under section 35(2) of the Ordinance (section 59(4) of the Ordinance), vendors should send an electronic copy of the revised register to the SRPE as soon as practicable (section 60(4) of the Ordinance).
- (IV) Documents Containing Information on Sales Arrangements
- (a) Vendors are advised to provide an electronic copy of the document containing information on sales arrangements ("sales arrangements") to the SRPE on the same day when the sales arrangements is made available to the public.
- (b) With effect from 8 May 2019, vendors are advised to provide an electronic copy of the sales arrangements to the SRPE according to the time set out below:
  - on the first day on which vendors make copies of the sales arrangements for a development or a phase of a development available for collection by the public, vendors are advised to provide an electronic copy of the relevant sales arrangements to the SRPE;
  - on the first day on which vendors make copies of a sales arrangements for a development or a phase of a development, which has been revised available for collection by the public, vendors are advised to provide an electronic copy of the revised sales arrangements to the SRPE; and

• for a development or a phase of a development which resumes sale after a period of suspension of sale, even if revisions are not made to the sales arrangements, vendors are advised to provide electronic copies of such sales arrangements to the SRPE on the first day on which vendors make copies of such sales arrangements available for collection by the public.

#### How to submit documents for the purpose of the SRPE

4. The SRPA will be responsible for receiving the electronic copies of the sales brochures, price lists and registers of transactions submitted by vendors in compliance with sections 25(4)(b), 32(4)(b) and 60(4) of the Ordinance, *and the sales arrangements as set out in paragraph* 3(IV). The SRPA has set up a Submission Website for vendors to submit the electronic copies of the sales brochures, price lists and registers of transactions, *and sales arrangements as set out in paragraph* 3(IV) for uploading onto the SRPE. The domain names of the Submission Website are:

www.vendor.srpe.gov.hk (in English) www.賣方.一手住宅物業銷售資訊網.政府.香港 (in Traditional Chinese) www.賣方.一手住宅物业销售资讯网.政府.香港 (in Simplified Chinese)

5. Documents received by the Submission Website will, with the confirmation from the account users, be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

#### **Requirements of System Configuration for Access to the Submission** Website

6. Vendors should use computers with system configuration not lower than the standards specified in **Annex A** for accessing and uploading the electronic copies of the sales brochures, price lists and register of transactions, and sales arrangements as set out in paragraph 3(IV) to the Submission Website. Personal computers available in the market should readily meet the IT requirements as set out in Annex A.

7. Vendors are strongly advised to use Broadband internet access of their computer system to 100 Mbps or above for connection with the SRPE.

## Owners/Persons authorized by the owners have to open User Accounts with the SRPA

- 8. For a development or a phase of a development, the owners/persons authorized by the owners have to open user account(s) with the SRPA in order to submit the electronic copies of the sales brochures, price lists and register of transactions, and sales arrangements as set out in paragraph 3(IV) to the Submission Website for onward uploading to the SRPE after the users' confirmation. Owners/persons authorized by the owners may create up to 10 user accounts for a residential development or a phase of a development.
- 9. Owners/persons authorized by the owners may submit applications to the SRPA by post, by hand, by courier, or by email (but not by fax). The SRPA accepts applications on Saturdays, Sundays and public holidays by emails ONLY.
- 10. To open the user account(s), owners/persons authorized by the owners should complete the application form (at **Annex B1**<sup>1</sup>) ("the application form") and submit it to the SRPA, by any of the means mentioned in paragraph 10 above for processing. If the application is submitted by email, the original signed application form should be sent to the SRPA in due course as soon as practicable. Owners/persons authorized by the owners may apply up to 10 user accounts for a development or a phase of a development in a single application or through more than one application over a period of

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Please use the application form at **Annex B2** for termination of user account(s).

time.

- 11. If a development is divided into two or more phases, owners/persons authorized by the owners are required to submit separate applications for the creation of individual user account(s) for each and every phase of the development.
- 12. For applications sent to the SRPA by email (with scanned copy of the original signed application form attached), the SRPA will issue an acknowledgement reply by email. For applications delivered to the SRPA by hand/ courier, the SRPA will stamp on the duplicate copy of either the application form or the transmittal/ delivery form the departmental chop showing the date of receipt. For applications sent to the SRPA by post, the SRPA will send an acknowledgement reply, showing the date of receipt, by email to the email addresses of the owners/persons authorized by the owners as specified in the application form as soon as possible.
- 13. The SRPA will send the login IDs and passwords of the user account(s) by email to the email addresses of the owners/persons authorized by the owners as specified in the application form within 5 working days (Mondays to Fridays, excluding public holidays and the date of receipt) from the date of receipt of a duly completed application form.

# Creation of a Webpage for a Development or a Phase of a Development

14. Upon completion of the creation of user account(s), a generic webpage for a development or a phase of a development with only the basic information (e.g. name and address of a development, etc) captured from the relevant application form will be created on the Submission Website. This generic webpage for a development or a phase of a development in the Submission Website is accessible to the users concerned only, after entering the login name(s) and the password(s).

#### Types of Files and Steps for Submission of Sales Brochures, Price Lists, Register of Transactions *and Sales Arrangements* to the Submission Website

- 15. Vendors should submit portable document format (PDF) files on sales brochures, price lists and register of transactions to the Submission Website for automatic uploading, upon confirmation by the vendors, onto the SRPE for public access. For price lists and registers of transactions, vendors are also advised to submit corresponding data files in Excel format (Excel) files to the Submission Website in parallel (only the PDF files will be uploaded onto the SRPE. The Excel files, which are intended for carrying out analysis by SRPA for internal reference, will NOT be uploaded onto the SRPE). For sales arrangements, vendors are encouraged to submit portable document format (PDF) files on sales arrangements to the Submission Website for automatic uploading, upon confirmation by the vendors, onto the SRPE for public access. Steps of making submissions of documents to the Submission Website in PDF files are detailed at Annex C. Steps of making submissions of documents to the Submission Website in Excel files are detailed at Annex D.
- 16. Vendors should refer to the relevant Guidelines Nos. G01/13, G02/13 and G04/13 on Sales Brochure, Price list and Register of transactions respectively on the time requirements for submitting the documents as laid down in the Ordinance.
- 17. Insofar as time is concerned, vendors are considered to have provided an electronic copy of the sales brochures, price lists and register of transactions for the purpose of the SRPE under sections 25(4)(b), 32(4)(b) and 60(4) of the Ordinance at the time when the Submission Website issues a record on screen confirming receipt of the relevant PDF files for uploading onto the SRPE (i.e. details at Annex C).
- 18. **IMPORTANT**: Vendors are advised to note that the time needed to upload documents of different file sizes onto the Submission Website may vary. To meet the time requirements of making

various submissions to the SRPE as set out in the Ordinance, vendors are advised to allow sufficient time to complete the uploading of PDF files to the Submission Website.

- 19. **IMPORTANT**: The electronic copies of all the price lists submitted by vendors to the SRPE, including the first and revised ones, can be viewed by the general public on the SRPE. If the vendor noticed that a duplicated electronic copy of a price list is uploaded to the SRPE, vendors are advised to submit a request to the SRPA for the suppression of the duplicated copy in the SRPE so that it cannot be viewed by the general public. The request should be made in writing fax bv email (email address: by or submission\_srpa@hd.gov.hk). The SRPA will examine the duplicated copy and suppress the duplicated copy in the SRPE as appropriate.
- 20. After going through the confirmation process as mentioned in paragraph 16 above, the Submission Website will automatically upload the electronic copies of the sales brochures, price lists, register of transactions, *and sales arrangements*, as submitted by vendors to the Submission Website, onto the SRPE for public access. The domain names of the SRPE are -

www.srpe.gov.hk (in English) www.一手住宅物業銷售資訊網.政府.香港 (in Traditional Chinese) www.一手住宅物业销售资讯网.政府.香港 (in Simplified Chinese)

#### **Assistance for Account Users**

- 21. To facilitate account users to make smooth submission of documents to the Submission Website, vendors or account users may contact us on suggestions or for assistance by using the following methods:
  - (a) The hotline operated by the SRPA at 2817 3737 from 09:00 to 13:00 and 14:00 to 17:45 from Mondays to Fridays except public holidays.

- (b) The emergency hotline operated by the SRPA at 9655 1611 between 17:45 and 24:00 from Mondays to Fridays except public holidays and between 09:00 and 24:00 on Saturdays, Sundays and public holidays. Vendors are advised to use this hotline for emergency situations only, such as system failure or malfunction of SRPE.
- (c) Send emails to vendors@srpe.gov.hk (please leave the contact telephone number) or write to "The Sales of First-hand Residential Properties Authority, Unit E, 31/F, E-trade Plaza, 24 Lee Chung Street, Chai Wan, Hong Kong".

#### System Enhancements of the Submission Website and the SRPE

- 22. The Submission Website and the SRPE will operate on 24 hours each and every day. Alert notices of system enhancements will be sent to all vendors and users by email and an announcement will also be made on the Submission Website about 24 hours prior to the carrying out of enhancement works.
- 23. When there is unexpected interruption to the system services of the SRPE and the submission website, alert notices and suitable reminders will be issued on the website of the SRPA and if possible, also on the SRPE and submission website for information of vendors, account users and the public.

For enquiries, please contact -		
Telephone	: 2817 3313	
Email	: enquiry_srpa@hd.gov.hk	
Fax	: 2219 2220	

Sales of First-hand Residential Properties Authority May 2019

#### System Requirements for Submissions to the Submission Website

Vendors should ensure that computers with system configuration not lower than the standards specified below are used for their access to the Submission Website of SRPE.

- (a) Available hard disk space with 500 MB or above is recommended. More storage space is required for storing the files.
- (b) Broadband internet access with 100 Mbps or above is recommended for faster uploading and downloading of files.
- (c) JavaScript, cookies and TLS (1.0 or above) must be enabled in the browser.
- (d) Hong Kong Supplementary Character Set (HKSCS) is required for displaying special Hong Kong Chinese characters on some platforms. Please visit the website below for details. http://www.gov.hk/en/about/helpdesk/softwarerequirement/hkscs.htm
- (e) An operating system and a web browser are required.
- Important Note: Vendors should update the software and install software fixes or patches for the operating systems and browsers in their computers which are designated for accessing the Submission Website from time to time.

#### Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform ("SRPE") Application for Opening Online User Account(s) for Submission of Electronic Copies of Sales Brochure, Price List and the Register of Transactions pursuant to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance (Chapter 621 of the laws of Hong Kong) (the "Ordinance")

Important Note: If a development is divided into two or more phases, owners (Note 1) are required to submit separate applications for the creation of individual online user account(s) for each and every phase of the development. The original signed copy of this form should reach the Sales of First-hand Residential Properties Authority no less than 5 working days (Mondays to Fridays, excluding general holidays, black rainstorm warning days (as defined under section 71(2) of the Interpretation and General Clauses Ordinance (Chapter 1 of the laws of Hong Kong)), gale warning days (as defined under section 71(2) of the Interpretation and General Clauses Ordinance (Chapter 1 of the laws of Hong Kong) and section 2 of the Judicial Proceedings (Adjournment During Gale Warnings) Ordinance (Chapter 62 of the laws of Hong Kong)) and the date of receipt) immediately before the date on which the first sales brochure of a development (or a phase of a development) is to be submitted by the Vendors electronically to the Submission Website for uploading onto the SRPE for the purpose of compliance with the Ordinance. Please read the terms and conditions at the end of this application form.

Part I Particulars of A	pplicant
Name of Applicant	
<ul> <li>Please choose and tick the correct bo</li> <li>I hereby declare that I am the properties of the development</li> <li>I hereby declare that I am engoing</li> <li>SRPE on behalf of the Owner form.</li> </ul>	by : the Owner as shown in the records of the Land Registry of the residential (or phase of development) as indicated in Part II of this application form. gaged by the Owner to represent and carry out all activities in relation to the er. An authorization letter# from the Owner is attached to this application
Contact Person	
Telephone No.	
E-mail Address	
Fax No.	

# For applicant who is not the Owner and no authorization letter is attached to this application form, the electronic copy of all documents uploaded to the SRPE for the development (or phase of the development) cannot be inspected by the public on the SRPE until the authorization letter or the hard copy of the sales brochure under section 25(4)(a) of the Ordinance is received by the Sales of First-hand Residential Properties Authority.

Part II Basic Information of the Development		
Name of Development	(English)	
	(Chinese)	
Phase No. (Note 2)	(English)	
(if applicable)	(Chinese)	
Name of Phase (Note 2)	(English)	
(if applicable)	(Chinese)	
Street No. (Note 3) and		
Name of Street (Note 4)		
Lot No(s). <sup>(Note 5)</sup>		
Address of website des	ignated by	
the Owner for the deve	lopment	
for Part 2 of the Ordina	ance	

Part III Details of users (the "Users") of the online user account <sup>##</sup>			
	Online User Account 1	Online User Account 2	
Full Name of User			
Telephone No.			
E-mail Address*			
	Online User Account 3	<b>Online User Account 4</b>	
Full Name of User			
Telephone No.			
E-mail Address*			
	Online User Account 5	<b>Online User Account 6</b>	
Full Name of User			
Telephone No.			
E-mail Address*			
	Online User Account 7	<b>Online User Account 8</b>	
Full Name of User			
Telephone No.			
E-mail Address*			

	Online User Account 9	Online User Account 10
Full Name of User		
Telephone No.		
E-mail Address*		

<sup>##</sup> A maximum of 10 online user accounts may be created for a development (or a phase of development).

\* Login names and passwords will be sent to the above Users by e-mail to the above e-mail addresses within 5 working days from the date of receipt of a duly completed application form.

Authorized Signature : (with Company Chop)	Title of Signatory :	
Full Name of Signatory :	Date :	

# Please return thisThe Sales of First-hand Residential Properties Authorityapplication form to:Unit E, 31/F, E-trade Plaza, 24 Lee Chung StreetChai Wan, Hong Kong

#### Notes:

- Note 1: Please refer to Section 7 of the Ordinance and Section 2(2)(a) of Schedule 1 of the Ordinance.
- Note 2: Please refer to Section 3(3) of the Ordinance.
- Note 3: Please refer to Section 1(2)(b) of Schedule 1 of the Ordinance.
- Note 4: Please refer to Section 1(2)(a) of Schedule 1 of the Ordinance.
- Note 5: Please refer to Section 15(2)(a) of Schedule 1 of the Ordinance.

(July 2015 version)

#### **Terms and Conditions**

- 1. The Owner shall ensure that all the Users fully understand and agree to the terms and conditions set out herein.
- The Owner acknowledges that login names and passwords for access 2. to and use of SRPE are confidential and must not be disclosed to any person(s) other than the Users under any circumstances. The Owner shall maintain confidentiality of the login names and passwords of all the Users and at no time and under no circumstances shall the Owner authorize any persons other than the User(s) to use the login names and passwords or allow any misuse of the login names or passwords. The Sales of First-hand Residential Properties Authority ("SRPA"), and the Government of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China (the "Government") accept no liability whatsoever for improper use, misuse or loss of the login names or passwords for access to and use of SRPE. The Owner undertakes to notify the SRPA of any unauthorized use of the login names and passwords for SRPE immediately when it becomes The SRPA reserves the right to close the online user account aware. of any User set out in Part III of this application form without prior notice to the Owner.
- 3. The SRPA reserves the right to modify, vary, suspend or discontinue any aspect and whether in whole or in part of the SRPE at their sole discretion.
- The Owner agrees that electronic copies of sales brochure, price list 4. and register of transactions provided by the Owner for the purposes of the SRPE is to be disclosed on the SRPE for free inspection and downloading by the general public and that the Owner is solely and fully responsible for the accuracy and completeness of the information contained in this in the application form and above-mentioned electronic copies of sales brochure, price list and While reasonable endeavors will be used to register of transactions. show or display the electronic copies of sales brochure, price list and register of transactions as provided by the Owner on the SRPE in the way which the Owner has submitted to the SRPE, the SRPA, the

Government and their respective officers, employees, agents and contractors accept no liability for any loss or damage arising from or in connection with any errors, inaccuracies or omissions on the SRPE. The Owner shall indemnify and keep the SRPA and the Government fully and effectively indemnified against all actions, costs, expenses, claims, demands, damages and expenses (whether direct or indirect and including without limitation the fees and disbursements of lawyers, agents and expert witnesses) and any awards and costs which may be agreed to be paid in settlement of any proceedings (where that settlement has first been proposed or approved in writing by or on behalf of the Owner) and liabilities of whatsoever nature howsoever arising as a result of any allegation, claim, complaint or investigation whatsoever (and including internal costs of staff time) in connection with the electronic copies of sales brochure, price list and register of transactions as provided by the Owner and disclosed on the SRPE or otherwise in connection with these terms and conditions. The indemnity provision of this clause shall survive the suspension or discontinuance of the SRPE (howsoever occasioned) and shall continue in full force and effect notwithstanding such suspension or discontinuance.

- 5. The SRPA and the Government do not guarantee the availability or reliability of the on-line network through which information is submitted to the SRPE. Neither the SRPA, the Government, nor their officers, employees, agents or contractors shall be responsible for any delays, interruptions and failure in communication, transmission, retrieval or receipt of information or execution of instructions howsoever caused or for any loss or damage arising therefrom or connected therewith.
- 6. The personal data provided by the Owner in this application form and that provided by the Users in the SRPE will be used for the following purposes: (a) the processing of the application in this form and related activities; (b) the maintenance of the SRPE and any other electronic database that may be established under the Ordinance; (c) facilitating communication between the SPRA and the Owner; and (d) matters relating to the implementation of the Ordinance. It is obligatory for the Owner to provide the personal data as required in this application form, failing which the application may be refused.

The personal data may be disclosed to (a) other Government departments, bureaux and relevant organizations for the purposes aforesaid and (b) any person for the purpose of maintenance of the SRPE and any other electronic database that may be established under the Ordinance. The individual to whom the personal data belong has a right to request access to and to request the correction of the personal data provided in this application form. Enquiries concerning the personal data collected under this application, including the making of request for data access and data corrections, should be addressed to the Chief Executive Officer of the Administration & Public Education Unit of the SRPA, who is the Data and Access to Information Coordinator of SRPA.

- 7. The SRPA reserves the right to amend, insert, delete and/or vary the terms and conditions in relation to the use of the SRPE by the Owner. The Owner and the User(s) will be notified of any changes to these terms and conditions by email to the email addresses set out in Part I and Part III of this application form (or any email addresses subsequently updated by the Owner and the User(s) in the SRPE). The access to or use of the SRPE by the Owner or the User(s) thereafter will constitute their agreement to be bound by the changes made to the terms and conditions. The Owner acknowledges that it has not relied on or been induced to enter into these terms and conditions by any warranty, representation, forecast, estimate, or projection given by the SRPA or the Government.
- 8. These terms and conditions shall be governed in all respects by the laws of Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China. The Owner agrees to submit to the jurisdiction of the Hong Kong courts.

# Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform (SRPE)

Application for Terminating Online User Accounts for the Submission of Electronic Copies of the Sale Brochure, Price Lists and the Register of Transactions pursuant to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance (Cap. 621) ("the Ordinance")

Part I. Particulars of Applicant		
Name of Applicant		
Contact Person		
Telephone No.		
E-mail Address		
Fax No.		
Please choose and tick the correct be	)X :	
I hereby declare that I am the properties of the development	I hereby declare that I am the Owner as shown in the records of the Land Registry of the residential properties of the development (or phase of development) as indicated in Part II of this application form.	
☐ I hereby declare that I am engaged by the Owner to represent and carry out all activities in relation to the SRPE on behalf of the Owner. An authorization letter# from the Owner is attached to this application form.		

# For applicant who is not the Owner and no authorization letter is attached to this application form, the user accounts will not be terminated until the authorization letter is received by the Sales of First-hand Residential Properties Authority.

Part II. Basic Information of the Development		
Name of Development		
Phase No. (if applicable)		
Name of Phase (if applicable)		
Street No. and Street Name		

Part III. Online User Accounts to be Terminated			
	Login ID		Login ID
Online User Account 1		Online User Account 2	
Online User Account 3		Online User Account 4	
Online User Account 5		Online User Account 6	
Online User Account 7		Online User Account 8	
Online User Account 9		Online User Account 10	

The above online user accounts will be terminated within 5 working days (Mondays to Fridays, excluding public holidays and the date of receipt) from the date of receipt of a duly completed application form.

Authorized Signature :         (with Company Chop)	Title of Signatory :
Full Name of Signatory :	Date :

Please return this	The Sales of First-hand Residential Properties Authority
application form to:	Unit E, 31/F, E-trade Plaza, 24 Lee Chung Street
	Chai Wan, Hong Kong

#### Steps for Submission of PDF Files to the Submission Website for Uploading onto the SRPE

#### **1 FILE SUBMISSION (PDF FILES)**

This Annex sets out the specifications and requirements for submitting the electronic copies of sales brochures, price lists, registers of transactions *and documents containing information on sales arrangements ("sales arrangements")* in respect of a development or a phase of development in portable document format (PDF) onto the SRPE for public access.

#### Specifications for PDF Files

For PDF files to be submitted, vendors should ensure that these files are virus-free, document printable and not protected by password. The file size of each of the file to be submitted should be less than 40 mega-bytes.

Vendors should submit all files with filenames written in alphanumeric characters (i.e. using only letters of the western alphabet and numbers). Only the following three special characters are allowed between the alphanumeric characters: hyphen, underscore and space. The leading character and the last character of the filename of any file must not contain a special character. The length of filenames of files submitted should not exceed 100 characters. All files submitted onto the SRPE and made available for public viewing will be shown with a revised filename assigned by the system.

#### File Requirements for Sales Brochures

Vendors should submit a complete bilingual copy of the sales brochure, with accompanying corrigendum, if any, forming part of the brochure as one PDF file or multiple PDF files. The size of any such file is not to exceed 40 mega-bytes. Vendors are required to split up a file with size exceeding 40 mega-bytes into multiple files. The total number of files for a complete copy of the sales brochure must not exceed 10. For submissions of sales brochures in multiple files, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence they intend for viewing by the public.

If an examination record (whether set out on a supplementary sheet or not) is to be submitted, the examination record is to be prepared as a separate PDF file. The size of any such file must not exceed 40 mega-bytes. Splitting up an examination record into multiple files is not accepted.

#### File Requirements for Price Lists

Price list, whether it is a new price list or a revised price list, is to be prepared as <u>one</u> PDF file. The size of any such file must not exceed 40 mega-bytes. Splitting up one price list into multiple files is not accepted. Vendors are advised to submit a price list in bilingual versions.

#### File Requirements for Registers of Transactions

The register of transactions is to be prepared as <u>one</u> PDF file. The size of any such file must not exceed 40 mega-bytes. Splitting up the register into multiple files is not accepted. Vendors are advised to submit a register of transactions in bilingual versions.

#### File Requirements for Sales Arrangements

The sales arrangement is to be prepared as <u>one</u> PDF file. The size of any such file must not exceed 40 mega-bytes. Splitting up the sales arrangement into multiple files is not accepted. Vendors are advised to submit a sales arrangement in bilingual versions.

#### 1.1 SUBMISSION OF SALES BROCHURE

Vendors should follow the steps set out in Section 1.1.1 (for single file for a complete copy of Sales Brochure) or Section 1.1.2 (for multiple files for a complete copy of Sales Brochure) below when they submit the First Sales Brochure to SRPE. For each subsequent submission of Sales Brochure to SRPE after each examination, vendors should follow the steps set out in Section 1.1.3 (for single file for a complete copy of Sales Brochure) or Section 1.1.4 (for multiple files for a complete copy of Sales Brochure) below.

#### 1.1.1 Submission of First Sales Brochure (Single File)

1. Click the "File Submission (PDF File)" button on the left navigation panel.

Sales of First The Government	<b>Anand Residential Properties Electronic Platform</b> of the Hong Kong Special Administrative Region	KÖNĞ
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID: 16		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Sales Brochure".

Development Information:				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address	
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號	
Please enter the four Block English Lette	er(s) and/or Number(	(s) shown below:		
Please enter the four Block English Lette	r(s) and/or Number( if it is unclear. be uploaded:	(s) shown below:		
Please enter the four Block English Lette Please olick Refiresh to refresh the image in Please click on the type of information to Sales Brochure	r(S) and/or Number( if it is unclear. be uploaded:	(s) shown below:		
Please enter the four Block English Lette	r(s) and/or Number( if it is unclear. be uploaded:	(s) shown below:		

- 3. Press the "Continue" button.
- 4. Select "Single File for a Complete Copy of Sales Brochure" and press the "Next" button.

evelopment information:				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address	
YZ GARDEN YYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號	
Single File for a Complete Copy of S	ales Brochure			
Single File for a Complete Copy of S	ales Brochure			
Multiple Files for a Complete Copy or	f Sales Brochure			

5. Press the "Browse" button of "Sales Brochure" and select the file of the Sales Brochure for uploading.

evelopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號
st Submission of Sales Brochure			
Select File for Uploading:			
Sales Brochure*	:		Browse
xamination Record (if any)	:		Browse
Date of First Printing of the Sales Brochure*		:	💷 (dd/mm/yyyy)
Date of Examination of the Sales Brochure (if applicable)		:	🛄 (dd/mm/yyyy)
Mandatory fields			
Point to note:	must be included	in the sales brochure to	to be uploaded.

6. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open					?
Look in:	🧕 My Comput	ter	<b>v</b> (	3 🤣 🖻 🖽	•
My Recent Documents Desktop	3.5 Floppy (, ←Local Disk (C ←Local Disk (D ④DVD Drive (E ←Shared Docu	A:) :) :) :) uments			
My Documents					
My Computer					
	File name:			~	Open
My Network Places	Files of type:	Open as read-only	j	~	Cancel

7. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

First Submission of Sales Brochure			
Select File for Uploading:			
Sales Brochure* Examination Record (if any) Date of First Printing of the Sales Brochure* Date of Examination of the Sales Brochure (if applicable) *Mandatory fields	: name: XYZ Brochure 1.pdf, size: 340 KB Delete : Browserr : (dd/mm/yyyy) : (dd/mm/yyyy)		
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, must	be included in the sales brochure to be uploaded.		
		Cancel	Next

- 8. Repeat steps 5 7 to upload the Examination Record, if any.
- 9. Input the "Date of Printing of the Sales Brochure" and the "Date of Examination of the Sales Brochure", if applicable.
- 10. Press the "Next" button to continue.
- 11. Check the uploaded file(s) and related information pending for submission. The uploaded file(s) pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

PDF						
	Files)					
De	velopment Information:					
	Name of Development	Phase No.	Phase Name		Address	
X X	/Z GARDEN /Z花園	1		1550 CHE 長沙湾道	EUNG SHA WAN ROAD 1550 <b>就</b>	
irst	Submission of Sales Brochure					
Fil	e(s) and Related Information Pending	for Submission:				
Da	te of First Printing of the Sales Brocl	nure : 01 Mar 2013				
Da (1)	te of Examination of the Sales Brock Document: Sales Brochure	nure :				
<b>D</b> a	te of Examination of the Sales Broch Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf	iure :			File Size: 340 KB	
<b>D</b> a	te of Examination of the Sales Brock Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf	NURE :	Preview		File Size: 340 KB	
<b>D</b> a	te of Examination of the Sales Brock Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf	NURE :	Preview		File Size: 340 KB	
Da (1) Er	te of Examination of the Sales Brock Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf ter First Password to Confirm File Su	nure : omission:	Preview		File Size: 340 KB	
Da (1) Er Fi	te of Examination of the Sales Brock Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf ter First Password to Confirm File Su rst Password:	omission:	Preview		File Size: 340 KB	

12. If incorrect file(s) is/are uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 5-7.

### Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 13. If the uploaded file(s) and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 14. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.
  - Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Sales Brochure and the Examination Record (if any) will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.
- 15. After successful submission of the file(s) and related information, a "Confirmation of Submission" page will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.
  File Submission Confirmation of Submission

	mineien Deteile:			
au	mission Details:			
Bub Dati	mission Number : 1678913032 e/Time of Submission : 28 Mar 2013	8001PSB 11:20:15 AM		
)ev	elopment Information:			
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
XYZ XYZ	Z GARDEN 花園 Submission of Sales Brochure	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
XYZ XYZ st S	Z GARDEN 花園 Submission of Sales Brochure (s) and Related Information Submitte	d:		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
XYZ XYZ st S Filer Date	2 GARDEN 각친敏 Submission of Sales Brochure (s) and Related Information Submitte e of First Printing of the Sales Broch	1 		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
XYZ XYZ St S File Date Date	Z GARDEN 객산료 Submission of Sales Brochure (s) and Related Information Submitte e of First Printing of the Sales Broch e of Examination of the Sales Broch	d: ure : 01 Mar 2013 ure :		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
XYZ XYZ File Date Date	Z GARDEN Z花園 Gubmission of Sales Brochure (s) and Related Information Submitte e of First Printing of the Sales Broch e of Examination of the Sales Broch Document: Sales Brochure	d: ure : 01 Mar 2013 ure :		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
XYZ XYZ Filen Date 1)	Z GARDEN Z在語 Submission of Sales Brochure (s) and Related Information Submitte e of First Printing of the Sales Broch e of Examination of the Sales Broch Document: Sales Brochure Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf	d: ure : 01 Mar 2013 ure :		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號

16. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission page", if necessary.

Print/Save

Finish

17. Press the "Finish" button.

#### 1.1.2 Submission of First Sales Brochure (Multiple Files)

1. Click "File Submission (PDF File)" on the left navigation panel.

Sales of Firs The Government	t-hand Residential Properties Electronic Platform tof the Hong Kong Special Administrative Region	KONG
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID: 16		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Sales Brochure".

ile Submission							
(PDF files)							
Development Information:							
Name of Developm	ent Phase No.	Phase Name	Address				
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號				
Plaase enter the four Plack Eng	lich Latter/c) and/or Number	(c) chown helow:					
Please click Refresh to refresh th	Please enter the four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown below:						
Please click on the type of inform	nation to be uploaded:						
<ul> <li>Sales Brochure</li> </ul>							
O Price List							
<ul> <li>Register of Transactions</li> </ul>							

Continue

3. Press the "Continue" button.

4. Select "Multiple Files for a Complete Copy of Sales Brochure" and press the "Next" button.

File Submission - Sales Brochure							
(PDF Files)							
Development Information:							
	1						
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Addre	SS			
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN RC 長沙湾道 1550號	DAD			
Please select one of the following:							
Single File for a Complete Copy of Sale:	Single File for a Complete Copy of Sales Brochure						
Multiple Files for a Complete Copy of Sales Brochure							
Point to note: 1. File(s) to be uploaded should be in pdf format and the size of each file should be less than 40 MB.							
			Cancel	Next			

5. Select the "Number of Files for Sales Brochure" to be uploaded from pull down menu.

DF Files)			
Development Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號
st Submission of Sales Brochure			
Please enter the number of file(s) for Sal	es Brochure		
Number of Files for Sales Brochure:2	*		
Select Files for Uploading:			
Part 1*	:		Browse
Part 2*	:		Browse···
Examination Record (if any)	:		Browse
Date of First Printing of the Sales Brochur	e*	:	(dd/mm/yyyy)
Date of Examination of the Sales Brochure (if applicable)		:	III (dd/mm/yyyy)
Mandatory fields			
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if ar	ny, must be included	in the sales brochure t	io be uploaded.
<ol> <li>For submissions of sales they intend for viewing by the number of the sales of the</li></ol>	prochures in multiple	e files, vendors should (	ensure that the files they uploaded are in the sequence

Cancel Next

6. Press the "Browse" button of "Part 1" and select the file of Part 1 of the Sales Brochure for uploading. For submission of Sales Brochure in multiple files, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence they intend for viewing by the public.

First Submission of Sales Brochure	
Please enter the number of file(s) for Sales Brochure	
Number of Files for Sales Brochure : 2	
Select Files for Uploading:	
Part 1*	: Browse…
Part 2*	Browse
Examination Record (if any)	Browse
Date of First Printing of the Sales Brochure*	: 🛄 (dd/mm/yyyy)
Date of Examination of the Sales Brochure (if applicable)	: (dd/mm/yyy)
*Mandatory fields	
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, must be in	ncluded in the sales brochure to be uploaded.
<ol><li>For submissions of sales brochures in they intend for viewing by the public.</li></ol>	multiple files, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence
	Cancel Next

7. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open					? 🔀
Look in:	😼 My Computer	~	00	1 🗁 🛄 -	
My Recent Documents Desktop My Documents My Computer	3.5 Floppy (A:) Local Disk (C:) Local Disk (D:) DVD Drive (E:) Shared Documents				
My Network Places	File name:	as read-only		<b>~</b>	Open Cancel

8. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

Select Files for Uploading:	
Part 1*	: name: XYZ Brochure 1.pdf, size: 340 KB Delete
Part 2*	: Browse
Part 3*	Browse
Examination Record (if any)	Browse
Date of First Printing of the Sales Brochure <sup>®</sup> Date of Examination of the Sales Brochure (if applicable) <sup>*</sup> Mandatory fields	* : : : : : : : : : : : : : : : : : : :
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, 2. For submissions of sales bro they intend for viewing by the pub	; must be included in the sales brochure to be uploaded. ochures in multiple files, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence vlic.

- 9. Repeat steps 6 8 to upload other part(s) of the Sales Brochure and the Examination Record, if any.
- 10. Input the "Date of Printing of the Sales Brochure" and the "Date of Examination of the Sales Brochure", if applicable.
- 11. Press the "Next" button to continue.
- 12. Check the uploaded files and related information pending for submission. The uploaded files pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

#### File Submission - Preview

(PDF Files)						
Development Information:						
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address			
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號			
First Submission of Sales Brochure						
File(s) and Related Information Pending	for Submission:					
Date of First Printing of the Sales Brochure : 08 Mar 2013 Date of Examination of the Sales Brochure :						

XYZ Brochure 1.pdf		File Size: 340 KB	
	Previ	iew	
Document: Sales Brochure ( Part 2 )			
Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 2.pdf</b>		File Size: <b>340 KB</b>	
	Previ	iew	
Document: Sales Brochure (Part 3)			
Uploaded File Name: File Size: XYZ Brochure 3.pdf 340 KB			
	Previ	iew	
er First Password to Confirm File Su	bmission:		

13. If incorrect file(s) is/are uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 6 - 8.

### Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

Cancel

Back

Confirm to Submit

- 14. If the uploaded files and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 15. Press the "Confirm to Submit" button to submit the files onto the SRPE for public access.
  - Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Sales Brochure and the Examination Record (if any) will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

16. After successful submission of the files and related information, a "Confirmation of Submission" page will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.

ile	Submission - Confirmation of	Submission				
PDF I	Files)					
Sub	omission Details:					
Suk Dat	omission Number : 16789130328 æ/Time of Submission : 28 Mar 2013 1	003PSB 1:44:48 AM				
Dev	elopment Information:					
	Name of Development	Phase No.	Phase Name		Address	
XY. XY.	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號		
rst s	Submission of Sales Brochure					
File	(s) and Related Information Submitted	•				
Dat Dat	e of First Printing of the Sales Brochu e of Examination of the Sales Brochu	re : 08 Mar 2013 re :				
D G C						
(1)	Document: Sales Brochure (Part 1)					
Uploaded File Name: File Size: XYZ Brochure 1.pdf 340 KB						
	System Assigned File Name for Publ 1678913032800301.pdf	ic Viewing:				
(2)	Document: Sales Brochure ( Part 2 )					
	Sales Brochure ( Part 2 )       Uploaded File Name:       File Size:					
	System Assigned File Name for Publ 1678913032800302.pdf	ic Viewing:		340 NB		
(3)	Document: Sales Brochure (Part 3)					
	Uploaded File Name: XYZ Brochure 3.pdf			File Size: 340 KB		
	System Assigned File Name for Publ 1678913032800303.pdf	ic Viewing:				
				Print/Save	Finish	

- 17. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission" page, if necessary.
- 18. Press the "Finish" button.

#### 1.1.3 Submission of Revised Sales Brochure after Examination (Single File)

1. Click the "File Submission (PDF File)" button on the left navigation panel.

Sales of First The Government	-hand Residential Properties Electronic Platform of the Hong Kong Special Administrative Region	
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID:		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Sales Brochure". File Submission

Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
GARDEN 花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號

	Continue
O Register of Transactions	
O Price List	
O Sales Brochure	
Please click on the type of information to be uploaded:	
Please click KCIRCSA to refresh the image if it is unclear.	
₩ <u>5</u> 55	
Please enter the four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown below.	

3. Press the "Continue" button.

4. Select "Single File for a Complete Copy of Sales Brochure" and press the "Next" button.

file Submission - Sales Brochure							
(PDF Files)							
Development Information:							
Name of Development	Phase	Phase Name	Addro	99			
Hame of Development	No.	T hase hame	Auure	33			
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN RC 長沙湾道 1550號	DAD			
Please select one of the following:							
Single File for a Complete Copy of Sales	s Brochure						
Multiple Files for a Complete Copy of Sa	les Brochure						
Point to note: 1. File(s) to be uploaded should to	oe in pdf forma	t and the size of each file sh	ould be less than 40 MB.				
			Cancel	Next			

5. Press the "Browse" button of "Sales Brochure" and select the file of the Sales Brochure for uploading.

File Submission - Sales Brochure (Si (PDF Files)	ngle File)		
Development Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
Submission of Revised Sales Brochure Select File for Uploading:			
Sales Brochure*		:	Browse
Date of Examination of the Sales Brochure*		:	(dd/mm/yyyy)
*Mandatory fields			
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, m	nust be include	d in the sales brochure to t	oe uploaded.

Cancel Next

6. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

)pen						?
Look in:	😼 My Comput	er	~	0 🕫	12	
My Recent Documents Desktop	3.5 Floppy (/ Local Disk (C Local Disk (D DVD Drive (E Shared Docu	A:) :) :) ::) iments				
My Documents						
My Computer						
Mu Network	File name:				~	Open
Places	Files of type:	Open as read-on	ly		~	Cancel

7. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

Submission of Revised Sales Brochure	
Select File for Uploading:	
Sales Brochure*	: name: XYZ Brochure 1.pdf, size: 340 KB Delete
Examination Record*	: Browse
Date of Examination of the Sales Brochure*	: 🔲 (dd/mm/yyyy)
*Mandatory fields	
Point to note:	
<ol> <li>Corrigendum sheet(s), if any, must be incl</li> </ol>	uded in the sales brochure to be uploaded.

- 8. Repeat steps 5 7 to upload the Examination Record.
- 9. Input the "Date of Examination of the Sales Brochure".
- 10. Press the "Next" button to continue.
- 11. Check the uploaded files and related information pending for submission. The uploaded files pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

#### File Submission - Preview

 Name of Development
 Phase No.
 Phase Name
 Address

 XYZ GARDEN XYZ K園
 1
 1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙鴻道 1550號

File(	(s) and Related Information Pending for Submission:			
Date	e of Examination of the Sales Brochure : 15 Mar 2013			
1)	Document: Sales Brochure			
	Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 1.pdf</b>		File Size: 340 KB	
	Preview			
2)	Document: Examination Record			
	Uploaded File Name: <b>XYZ Price List.pdf</b>		File Size: 340 KB	
	Preview			
Ente	r First Password to Confirm File Submission:			
Firs	it Password:			
mp	ortant Note:			
Upo view	n confirmation of submission, the previous version of the Sales Bro ving.	ochure and the examination	n record will be rem	oved from SRPE for publ

12. If incorrect file(s) is/are uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 5-7.

### Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 13. If the uploaded files and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 14. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.
  - Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Sales Brochure and the Examination Record will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.
15. After successful submission of the files and related information, a "Confirmation of Submission" will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.

#### Note: The previous version of the Sales Brochure and the Examination Record (if any) will be removed from the SRPE for public viewing.

File	Submission - Confirmation of	Submission			
(PDF I	Files)				
Sub	omission Details:				
Sut Dat	omission Number : 16789130328 ie/Time of Submission : 28 Mar 2013 1	8002PSE 11:39:08 AM			
Dev	elopment Information:				
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address	
XY2 XY2	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號	
<b>Dat</b>	e of Examination of the Sales Brochu Document: Sales Brochure	re : 15 Mar 2013			
	Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 1.pdf</b>			File Size: 340 KB	
	System Assigned File Name for Pub 1678913032800200.pdf	lic Viewing:			
(2)	Document: Examination Record				
	Uploaded File Name: XYZ Price List.pdf			File Size: 340 KB	
	System Assigned File Name for Pub 16789130328002ER.pdf	lic Viewing:			

- 16. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission" page, if necessary.
- 17. Press the "Finish" button.

# 1.1.4 Submission of Revised Sales Brochure after Examination (Multiple Files)

1. Click the "File Submission (PDF File)" button on the left navigation panel.

Sales of First The Government	-hand Residential Properties Electronic Platform of the Hong Kong Special Administrative Region	KENE
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID: 16		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Sales Brochure". File Submission

evelopment Information:							
Name of Development         Phase Name         Address							
YZ GARDEN YYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號				
ease click Refiresh to refresh the image	if it is unclear.						
lease click on the type of information to	be uploaded:						
lease click on the type of information to	be uploaded:						
lease click on the type of information to ) Sales Brochure ) Price List	be uploaded:						

Continue

3. Press the "Continue" button.

4. Select "Multiple Files for a Complete Copy of Sales Brochure" and press the next button.

evelopment Information:				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Addre	\$\$
YZ GARDEN YYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN RO 長沙湾道 1550號	)AD
lease select one of the following:				
Single File for a Complete Copy of S	ales Brochure			
Multiple Files for a Complete Copy or	Sales Brochure			
pint to note: 1. File(s) to be uploaded shou	lld be in pdf format	and the size of each file sh	nould be less than 40 MB.	
			Cancal	Went

5. Select the "Number of Files for Sales Brochure" to be uploaded from pull down menu.

File Submission - Sales Brochure	(Multiple Files)				
(PDF Files)					
Development Information:					
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address		
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號		

#### Submission of Revised Sales Brochure

Please enter the number of file(s) for Sales Brochure		
Number of Files for Sales Brochure : 2 💌		
Select Files for Uploading:		
Part 1*	:	Browse
Part 2*	:	Browse···
Examination Record*	:	Browse
Date of Examination of the Sales Brochure*	:	💷 (dd/mm/yyyy)
*Mandatory fields		
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, must be included in th 2. For submissions of sales brochures in multiple file they intend for viewing by the public.	ne sales brochure to be uploader s, vendors should ensure that th	d. e files they uploaded are in the sequence

- 6. Press the "Browse" button of "Part 1" and select the file of Part 1 of the Sales Brochure for uploading. For submission of Sales Brochure in multiple files, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence they intend for viewing by the public.
- 7. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open	
Look in:	😼 My Computer 💽 🥝 🎓 📰 -
My Recent Documents Desktop	<ul> <li>3.5 Floppy (A:)</li> <li>Local Disk (C:)</li> <li>Local Disk (D:)</li> <li>DVD Drive (E:)</li> <li>Shared Documents</li> </ul>
My Documents	
My Computer	
My Network Places	File name:

8. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

Submission of Revised Sales Brochure	
Please enter the number of file(s) for Sales Brochure	
Number of Files for Sales Brochure : 3 💌	
Select Files for Uploading:	
Part 1*	: name: XYZ Brochure 1.pdf, size: 340 KB Delete
Part 2*	: Browse…
Part 3*	: Browse…
Examination Record*	: Browse
Date of Examination of the Sales Brochure*	: (dd/mm/yyyy)
*Mandatory fields	
Point to note: 1. Corrigendum sheet(s), if any, must be included in	the sales brochure to be uploaded.
<ol> <li>For submissions of sales brochures in multiple f they intend for viewing by the public.</li> </ol>	iles, vendors should ensure that the files they uploaded are in the sequence

- 9. Repeat steps 6 8 to upload other part(s) of the Sales Brochure and the Examination Record.
- 10. Input the "Date of Examination of the Sales Brochure".
- 11. Press the "Next" button to continue.
- 12. Check the uploaded files and related information pending for submission. The uploaded files pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

/646	elopment Information:					
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address		
KYZ KYZ	GARDEN 花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號		
omi	ssion of Revised Sales Brochure					
ile() ate	s) and Related Information Pending of Examination of the Sales Broch	for Submission: <b>ure : 25 Mar 2013</b>				
)	Document: Sales Brochure ( Part 1 )					
	Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 1.pdf</b>			File Size: <b>340 KB</b>		
			Preview			
:)	Document: Sales Brochure (Part 2 )					
	Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 2.pdf</b>			File Size: <b>340 KB</b>		
	Preview					
3)	Document: Sales Brochure ( Part 3 )					
	Uploaded File Name: <b>XYZ Brochure 3.pdf</b>			File Size: 340 KB		
	Preview					
D)	Document: Examination Record					
	Uploaded File Name: <b>XYZ Price List.pdf</b>			File Size: 340 KB		
			Preview			

13. If incorrect file(s) is/are uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 6 - 8.

# Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 14. If the uploaded files and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 15. Press the "Confirm to Submit" button to submit the files onto the SRPE for public access.

#### Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Sales Brochure and the Examination Record will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

16. After successful submission of the files and related information, a "Confirmation of Submission" will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.

#### Note: The previous version of the Sales Brochure and the Examination Record (if any) will be removed from the SRPE for public viewing.

#### File Submission - Confirmation of Submission

(PDF Files)	
Submission Details:	
Submission Number : 16789130328004PSE Date/Time of Submission : 28 Mar 2013 11:48:53 AM	

Development Information:					
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address		
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號		

#### Submission of Revised Sales Brochure

Document: Sales Brochure ( Part 1 )		
Uploaded File Name: XYZ Brochure 1.pdf	File Size: <b>340 KB</b>	
System Assigned File Name for Public Viewing: 1678913032800401.pdf		
Document: Sales Brochure ( Part 2 )		
Uploaded File Name: XYZ Brochure 2.pdf	File Size: <b>340 KB</b>	
System Assigned File Name for Public Viewing: 1678913032800402.pdf		
Document: Sales Brochure ( Part 3 )		
Uploaded File Name: XYZ Brochure 3.pdf	File Size: <b>340 KB</b>	
System Assigned File Name for Public Viewing: 1678913032800403.pdf		
Document: Examination Record		
Uploaded File Name: XYZ Price List.pdf	File Size: <b>340 KB</b>	
System Assigned File Name for Public Viewing: 16789130328004ER.pdf		

- 17. Press the "Print/Save" button to print or save the Confirmation of Submission page if, necessary.
- 18. Press the "Finish" button.

# 1.2 SUBMISSION OF PRICE LIST

### 1.2.1 Submission of New Price List

1. Click the "File Submission (PDF File)" on the left navigation panel.

Sales of Firs The Governmen	t-hand Residential Properties Electronic Platform t of the Hong Kong Special Administrative Region	
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID:		
Logout	l	

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Price List".

evelopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
YZ GARDEN YZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
🚁 5) F) 🧕		(,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
lease click Refresh to refresh the image i	if it is unclear.		
lease click on the type of information to	if it is unclear. be uploaded:		
lease click on the type of information to	if it is unclear. be uploaded:		
Price List	if it is unclear. be uploaded:		

Continue

- 3. Press the "Continue" button.
- 4. Select "New Price List" and press the "Next" button.

e Submission - Price List				
F files)				
evelophien monnation.				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Addres	s
YZ GARDEN YYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROA 長沙湾道 1550號	٧D
lease click on the type of Price List to be	uploaded:			
lease click on the type of Price List to be	uploaded:			
New Price List				
Revision to Existing Price List				

5. Input the "Serial Number of Price List" and its "Date of Printing".

Development Information:				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address	
XYZ GARDEN XYZ花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號	
Serial Number of Price List* : Select File to be Uploaded* : Date of Printing* : Mandatory fields		Browse···		
oint to note:	uld be in odf forma	t and the file size should	be less than 40 MB.	

6. Press the "Browse" button and select the file of the New Price List for uploading.

7. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

pen				?
Look in:	😼 My Computer	~	00	°
My Recent Documents	3.5 Floppy (A:) ← Local Disk (C:) ← Local Disk (D:) ② DVD Drive (E:) Call Shared Documents			
My Documents				
My Computer				
	File name:			/ Open
My Network Places	Files of type:		8	Cancel

8. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

Select File(s) for Uploading:	
Serial Number of Price List*:       1         Select File to be Uploaded*:       name: XYZ Price List.pdf, size: 340 KB Delete         Date of Printing*       :         10/03/2013       :         *Mandatory fields	
Point to note: 1. The file to be uploaded should be in pdf format and the file size should be less than 40 MB.	

Cancel Next

9. Press the "Next" button to continue.

10. Check the uploaded file and related information pending for submission. The uploaded file pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

Jev	velopment Information:						
	Name of Develop	ment	Phase No.	Phase Name		A	ddress
۲۲) ۲۲	Z GARDEN Z花園		1		1550 CH 長沙灣道	IEUNG SHA WA [1550號	N ROAD
ile	(s) and Related Informatio	on Pending for	Submission:				
)	Document: New Price List	Serial 1	Number of Price L	_ist:	Date 10 Ma	of Printing/Revis ar 2013	ion:
	File Name: XYZ Price List.pdf				File Size: 340 KB		
				Preview			
nt	er First Password to Confi	rm File Submi	ission:				
irs	st Password:						
np	ortant Note:						
	orice lists submitted, whetl	her or not they	' are new price lis'	ts or revised price lists, '	will be retair	hed on the SRPE	for public viewing.

11. If incorrect file is uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 6 - 8.

# Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 12. If the uploaded file and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 13. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.

# Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the New Price List will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

- 14. After successful submission of the file and related information, a "Confirmation of Submission" will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.
  - Note: All price lists submitted, whether or not they are new price lists or revised price lists, will be retained on the SRPE for public viewing.

Sub	omission Details:					
But Dat	bmission Number : 1 te/Time of Submission : 2	6789130328005PPO 8 Mar 2013				
Dev	velopment Information:					
	Name of Develop	oment Phase No.	e Phase Name	Address		
XY. XY.	Z GARDEN Z花園	<u>1</u>		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號		
ile	(s) and Related Informati	on Submitted:				
1)	Document: New Price List	Serial Number of I 1	Price List:	Date of Printing/Revision: 10 Mar 2013		
	File Name: XYZ Price List.pdf			File Size: <b>340 KB</b>		
		lame for Public Viewing:				

- 15. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission" page, if necessary.
- 16. Press the "Finish" button.

## 1.2.2 Submission of Revision to Existing Price List

1. Click "File Submission (PDF File)" on the left navigation panel.

Sales of Firs The Governmen	t-hand Residential Properties Electronic Platform t of the Hong Kong Special Administrative Region	
Submission System for	Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk	1	
Login ID: 16		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image and, select "Price List".

elopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
ZGARDEN 花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
ase enter the four Block English Lette	er(s) and/or Number	r(s) shown below:	
ase enter the four Block English Lette	er(s) and/or Number	(s) shown below:	
ase enter the four Block English Lette	er(s) and/or Number	(s) shown below:	
ase enter the four Block English Lette	er(s) and/or Number	(S) shown below:	
ase enter the four Block English Lette See click (Refresh) to refresh the image is ase click on the type of information to Sales Brochure Price List	er(s) and/or Number	(s) shown below:	

3. Press the "Continue" button.

4. Select "Revision to Existing Price List" and press the "Next" button.

elopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
New Price List			

5. Select the existing price list to be revised.

iss
)AD
-

	Serial No. of Price List	Date of Printing/Revision	Date/Time of Submission
0	1	10 Mar 2013	28 Mar 2013 12:02:17 PM
С	2	11 Mar 2013	28 Mar 2013 12:04:59 PM
0	3	12 Mar 2013	28 Mar 2013 12:05:39 PM

Select File(s) for Uploading:
Berial Number of Revised Price List* :         Belect File to be Uploaded*         :         Date of Revision*         :         Mandatory fields
<sup>v</sup> oint to note: 1. The file to be uploaded should be in pdf format and the file size should be less than 40 MB.

Cancel	Next

- 6. Input the "Serial Number of Revised Price List" and its "Date of Revision".
- 7. Press the "Browse" button to select the file of the Revised Price List for uploading.
- 8. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open										? 🛛
Look in:	😼 My Comput	:er			~	G	1	Þ	•	
My Recent Documents Desktop	3.5 Floppy (, Cocal Disk (C Cocal Disk (D DVD Drive (E Shared Docu	A:) :) :) :) iments								
My Documents										
My Computer										
Nu Network	File name:							~	]	Open
Places	Files of type:							~		Cancel
		0 ]	)pen as	read-only						

9. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed

Select File(s) for Uploading:
Serial Number of Revised Price List* : 3A Select File to be Uploaded* : name: XYZ Price List.pdf, size: 340 KB Delete Date of Revision* : 14/03/2013 (dd/mm/lyyy) *Mandatory fields
Point to note: 1. The file to be uploaded should be in pdf format and the file size should be less than 40 MB.

10. Press the "Next" button to continue.

11. Check the uploaded file and related information pending for submission. The uploaded file pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

6	elopment Information:							
	Name of Development	Phase No.	Phase Name		1	Address		
KY KY	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHE 長沙湾道 1	UNG SHAW. 550號	AN ROAD		
116	(s) and Related Information Pending	for Submission:						
)	Document: Revision to Existing Price List	Serial <b>3A</b>	Serial Number of Price List: <b>3A</b>			Date of Printing/Revision: 14 Mar 2013		
	File Name: <b>XYZ Price List.pdf</b>		File Size: <b>340 KB</b>					
			Preview					
	er First Password to Confirm File Sub	mission:						
iri Fir								
-ir								
Fir ni	o <mark>rtant Note:</mark> price lists submitted, whether or not th	ey are new price lis	ts or revised price lists,	will be retaine	d on the SRP	E for public viewing.		
Fir	ortant Note: orice lists submitted, whether or not th	ey are new price lis	ts or revised price lists,	will be retaine	d on the SRP	E for public viewing.		

12. If incorrect file is uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 7 - 9.

# Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 13. If the uploaded file and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 14. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.
  - Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Revised Price List will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

- 15. After successful submission of the file and related information, a "Confirmation of Submission" page will be shown the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.
  - Note: All price lists submitted, whether or not they are new price lists or revised price lists, will be retained on the SRPE for public viewing.

	Files)			
Buk	mission Details:			
Sul Dat	mission Number : 16789130328 e/Time of Submission : 28 Mar 2013	3008PPR		
)e\	elopment Information:			
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
~				
Υ.	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號
ile	2 GARDEN Z花園 (s) and Related Information Submitted Document: <b>Revision to Existing Price List</b>	t:	ial Number of Price List:	1550 CHEUNO SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號 Date of Printing/Revision: 14 Mar 2013
ile	2 GARDEN Z花園 (s) and Related Information Submitted Document: <b>Revision to Existing Price List</b> File Name: <b>XYZ Price List.pdf</b>	d: Ser 3A	ial Number of Price List:	1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號 Date of Printing/Revision: 14 Mar 2013 File Size: 340 KB

- 16. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission" page, if necessary.
- 17. Press the "Finish" button.

### 1.3 SUBMISSION OF REGISTER OF TRANSACTIONS

1. Click "File Submission (PDF File)" on the left navigation panel.

Sales of First The Government	t-hand Residential Properties Electronic Platform of the Hong Kong Special Administrative Region	ion nu rgaron paron	KENE
Submission System for	Vendors		
Home	Home		
File Submission (PDF File)			
File Submission (Excel File)			
Profile Administration			
Submission History			
Help Desk			
Login ID:			
Logout	ĺ		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Register of Transactions".

Development Information:								
Name of Development	Name of Development Phase Phase Name Address							
XYZ GARDEN     1     1550 CHEUNG SHA WAN ROAD       XYZ花園     —     長沙湾道 1550號								
🕬 ••5) F) 4								
Please click Refresh to refresh the image i	if it is unclear.							
Please click on the type of information to	if it is unclear. be uploaded:							
Please click on the type of information to Sales Brochure	if it is unclear. be uploaded:							
Please click on the type of information to          Sales Brochure         Price List	if it is unclear. be uploaded:							

Continue

3. Press the "Continue" button.

4. Press the "Browse" button to select the file of the Register of Transactions for uploading.

evelopment mormation.							
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address				
XYZ GARDEN 1 1550 CHEUNG SHA WAN ROAD XYZ花園 — 長沙灣道 1550號							
elect File(s) for Uploading:							
Date of Update : (dd/mm/yyyy) Time of Update : (hh:mm)							
ne register of transactions to be uploa is the first register. involves addition(s) of new entry ( involves revision(s) to existing ent involves addition(s) of new entry (	ided* : entries). ry (entries) entries) and revision(:	s) to existing entry (entrie	s)				
oint to note: 1. The file to be uploaded sho	uld be in pdf format a	nd the file size should be Or in case there is alrea	e less than 40 MB. advinformation of PASP for a property in the Register an				

5. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open										? 🛛
Look in:	😼 My Compute	er			~	G	1	P	•	
My Recent Documents Desktop	3.5 Floppy (A Local Disk (C: Docal Disk (D: DVD Drive (E: Shared Docur	::) ) ) ments								
My Documents										
My Computer										
Mu Network	File name:							~	]	Open
Places	Files of type:	0p	en as rea	ad-only				~		Cancel

6. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed

Select File(s) for Uploading:
Select File to be Uploaded* : name: XYZ Register.pdf, size: 340 KB       Delete         Date of Update       :       ::::::::::::::::::::::::::::::::::::
*Mandatory fields
The register of transactions to be uploaded* :
○ is the first register.
<ul> <li>involves addition(s) of new entry (entries).</li> </ul>
<ul> <li>involves revision(s) to existing entry (entries)</li> </ul>
<ul> <li>involves addition(s) of new entry (entries) and revision(s) to existing entry (entries)</li> </ul>
Point to note: 1. The file to be uploaded should be in pdf format and the file size should be less than 40 MB. 2. New entry (entries) refer(s) to new transaction(s). Or in case there is already information of PASP for a property in the Register and the vendor has just signed an ASP, the information of that ASP is regarded as a new entry but not a revision in this case.

- 7. Input the "Date of Update", "Time of Update" and select "am/pm" for the Register of Transactions to be uploaded.
- 8. Select whether the Register of Transactions to be uploaded (a) is the first register, (b) involves addition(s) of new entry (entries), (c) involves revision(s) to existing entry (entries) or (d) involves addition(s) of new entry (entries) and revision(s) to existing entry (entries).
  - Note: New entry (entries) refer(s) to new transaction(s). If there is already information of Preliminary Agreement for Sales & Purchase for a property entered in the Register of Transactions and if the vendor is just entering information on the Agreement for Sales & Purchase (ASP) for that property, the information of that ASP is regarded as a new entry but not a revision. Revisions to existing entries refer to making amendments to contents of transaction information which has previously been entered into the Register of Transactions.
- 9. Press the "Next" button to continue.

10. Check the file and related information pending for submission. The uploaded file pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

e/	elopment Information:					
	Name of Development	Phase No.	Phase Name			Address
Υ. Υ.	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHE 長沙湾道 1	UNG SHA W 550號	IAN ROAD
e	(s) and Related Information Pending	for Submission:	Date of Update:		Time of	Update:
	Register of Transactions		12 Mar 2013		10:30 A	M
	XYZ Register.pdf				340 KB	
			Preview			
r	egister of transactions <mark>is the first reg</mark> is	ster.				
nt	er First Password to Confirm File Sub	mission:				
ir	st Password:					
	ortant Note: on confirmation of submission, the pr	evious version of the	e register of transactions	;, if any, will be	removed fro	om SRPE for public viewing.
00						

11. If incorrect file is uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 4 - 6.

# Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 12. If the uploaded file and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 13. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.
  - Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Register of Transactions will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

14. After successful submission of the file and related information, a "Confirmation of Submission" will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.

Note: The previous version of the Register of Transactions, if any, will be removed from the SRPE for public viewing.

File : PDF F	Submission - Confirmation of S F <mark>iles)</mark>	ubmission			
Sub	mission Details:				
Sub Dat	omission Number : 167891303281 e/Time of Submission : 28 Mar 2013 1:	009PRT 2:11:25 PM			
Dev	elopment Information:				
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Addre	255
XY2 XY2	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN RO 長沙湾道 1550號	DAD
File	(s) and Related Information Submitted				
(1)	Document: Register of Transactions		Date of Update: 12 Mar 2013	Time of Upo <b>10:30 AM</b>	late:
	File Name: <b>XYZ Register.pdf</b>			File Size: <b>340 KB</b>	
	System Assigned File Name for Publi 16789130328009RT.pdf	c Viewing:			
The re	egister of transactions <mark>is the first regist</mark>	er.			
				Print/Save	Finish

- 15. Press "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission page", if necessary.
- 16. Press the "Finish" button.

### 1.4 SUBMISSION OF SALES ARRANGEMENTS

1. Click "File Submission (PDF File)" on the left navigation panel.

Sales of Fir	st-hand Residential Properties Electronic Platform of the Hong Kong Special Administrative Region	
Submission System for V	Vendore	
Home	You have successfully login the SRPE - Submission System for Vendors. To proceed the the left.	with the actions you intend to take, please click on the menu on
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID: 70		
Logout		

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Sales Arrangement".

Phase No.	Phase Name	Address	
1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號	
	Phase No.	Phase Phase Name	Phase No.         Phase Name         Address           1 -         1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙海道 1550號



- 3. Press the "Continue" button.
- 4. Input the "Date of Issue".

evelopment Information:				
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address	
<pre>(YZ GARDEN </pre>	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙灣道 1550號	
elect File to be Uploaded" : late of Issue" : landatory fields		瀏覽 (dd/mm/yyyy)		

- 5. Press the "Browse" button to select the file of the Sales Arrangements for uploading.
- 6. A pop up window for file selection will be opened. Select the file from the relevant directory and then press "Open". The selected file will then be uploaded to the system for validation on file size.

Open							? 🛛
Look in:	😼 My Compute	f	~	0	1 E	° 🔃 -	
My Recent Documents Desktop My Documents	3.5 Floppy (A Cocal Disk (C:) Docal Disk (D:) DVD Drive (E: Shared Docum	:) ) ) nents					
My Computer							
My Network Places	File name: Files of type:	Open as rea	ad-only		8	•	Open Cancel

7. After successful completion of upload process (file still pending for submission), the file details (file name & file size) will be displayed.

Select File to be Uple	oaded <sup>*</sup> : name: XYZ Gaerder	n SA.pdf, size: 26 KB Delete	
Date of Issue*	: 09/11/2018	(dd/mm/yyyy)	
Mandatory fields			

- 8. *Press the "Next" button to continue.*
- 9. Check the uploaded file and related information pending for submission. The uploaded file pending for submission can be previewed by clicking "Preview".

File	Submission - Preview						
(PDF	<sup>:</sup> Files)						
Dev	velopment Information:						
	Name of Development	Phase No.	Phase N	lame		A	ddress
XY XY	′Z GARDEN ′Z花園	1			1550 CH 長沙灣道	IEUNG SH 1550號	A WAN ROAD
File	(s) and Related Information P	ending for	Submission	1:			
(1)	Document: Sales Arrangement			Date of 02 May	Issue: 2019		
	File Name: XYZ Garden SA.pdf			File Siz 8 KB	e:		
			Pre	view			
Ent	er First Password to Confirm	File Submis	ssion:				
Fire	st Password:		1				
lmp	portant Note:						
All	sales arrangements submitted	l will be ret	ained on the	e SRPE	for public	viewing.	
					Cancel	Back	Confirm to Submit

10. If incorrect file is uploaded and/or amendment to the inputted information is required, click the "Back" button (next to the "Confirm to Submit" button) to return to the previous page and make necessary amendment. To replace the incorrect file with a correct one, press the "Delete" button next to the incorrect file and then re-attach the correct file by repeating steps 5 – 7.

# Note: Do NOT use the BACK button in your browser as it may lead to loss of file/data you previously uploaded/inputted.

- 11. If the uploaded file and the related information pending for submission are in order, enter the First Password for confirmation of file submission.
- 12. Press the "Confirm to Submit" button to submit the file onto the SRPE for public access.

#### Note: After pressing the "Confirm to Submit" button, the Sales Arrangements will be uploaded automatically onto the SRPE for public access.

13. After successful submission of the file and related information, a "Confirmation of Submission" page will be shown with the submission details. A confirmation e-mail will also be sent to the user's e-mail address registered in the system. Please do not reply to the confirmation e-mail.

# Note: All sales arrangements submitted will be retained on the SRPE for public viewing.

ub	mission Details:				
buł Dat	omission Number : 704221811090 e/Time of Submission : 09 Nov 2018 0	001PSA 14:08:59 PM			
)eı	elopment Information:				
	Name of Development	Phase No.	Phase Name	Addre	55
KY KY	Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN RO 長沙灣道 1550號	AD
ile )	(s) and Related Information Submitted	-		Da	e of Issue: Nov 2018
	File Name:			File 26	Size:
	ATZ Gaerden GA.put				

- 14. Press the "Print/Save" button to print or save the "Confirmation of Submission page", if necessary.
- 15. Press the "Finish" button.

# Steps for Submission of Data files to the Submission Website for Access of the SRPA

Vendors are advised to make use of the Excel Template for Price List (at **Annex E**) and Excel Template for Register for Transactions (at **Annex F**) attached to the softcopy of this practice notes at the website of the SRPA when preparing submissions of data files to the SRPA.

#### FILE SUBMISSION (EXCEL FILES)

This Annex sets out the specifications and requirements for submitting the electronic copies of price lists and registers of transactions in respect of a development or a phase of development in Microsoft Excel for Windows format onto the SRPE for internal reference by the Sales of First-hand Residential Properties Authority. The Excel files submitted will not be released to the public.

#### Specifications for Excel Files

For Excel files to be submitted, vendors should ensure that these files are virus-free and not protected by password. The file size of each of the file to be submitted should be less than 40 mega-bytes.

Vendors should submit all files with filenames written in alphanumeric characters (i.e. using only letters of the western alphabet and numbers). Only the following three special characters are allowed between the alphanumeric characters: hyphen, underscore and space. The leading character and the last character of the filename of any file must not contain a special character. The length of filenames of files submitted should not exceed 100 characters.

### File Requirements for Price Lists

Price list, whether it is a new price list or a revised price list, is to be prepared as <u>one</u> Excel file. Vendors should download the "Excel Template for Price List" in the "Help Desk" section of the Submission Website of SRPE, fill in the information in the template and save the file in Microsoft Excel 2003 format. Splitting up one price list into multiple files is not accepted.

#### File Requirements for Registers of Transactions

The register of transactions is to be prepared as <u>one</u> Excel file. Vendors should download the "Excel Template for Register of Transactions" in the "Help Desk" section of the Submission Website of SRPE, fill in the information in the template and save the file in Microsoft Excel 2003 format. Splitting up the register into multiple files is not accepted.

### SUBMISSION OF PRICE LIST

# Submission of New Price List

1. Click the "File Submission (Excel File)" on the left navigation panel.



 Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Price List".

Phase No.	Phase Name	Address
1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
	r(s) and/or Number	r(s) and/or Number(s) shown below:

3. Follow the same steps in Section 1.2.1 of Annex C.

## Submission of Revision to Existing Price List

1. Click the "File Submission (Excel File)" on the left navigation panel.

Sales of Fir The Governme	st-hand Residential Properties Electronic Platform ant of the Hong Kong Special Administrative Region	HENE
Submission System fo	or Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)	1	
Profile Administration	1	
Submission History		
Help Desk	1	
Login ID: 16		
Logout	·	

2. Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Price List".

(Thea)			
velopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
′Z GARDEN /Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
¥. •7 E) 👍	2.		

3. Follow the same steps in Section 1.2.2 of Annex C.

### SUBMISSION OF REGISTER OF TRANSACTIONS

1. Click "File Submission (Excel File)" on the left navigation panel.

Sales of The Govern	First-hand Residential Properties Electronic Platform ment of the Hong Kong Special Administrative Region	HENE
Submission Syster	n for Vendors	
Home	Home	
File Submission (PDF File)		
File Submission (Excel File)		
Profile Administration		
Submission History		
Help Desk		
Login ID: 16		
Logout		

 Note the relevant "Development Information", input the Four Block English Letter(s) and/or Number(s) shown on the image, and select "Register of Transactions".

elopment Information:			
Name of Development	Phase No.	Phase Name	Address
Z GARDEN Z花園	1		1550 CHEUNG SHA WAN ROAD 長沙湾道 1550號
ase enter the four Block English Lette	rr(s) and/or Number(	(s) shown below:	
ase enter the four Block English Lette the second se	er(s) and/or Number( if it is unclear. be uploaded:	(s) shown below:	

3. Follow the same steps in Section 1.3 of Annex C.

#### 發展項目多單位建築物住宅物業資料輸入表格

Input Sheet for Residential Properties within Multi-Unit Buildings in a Development

發展項目名稱	
Name of Development	
期數(如適用)	
Phase No. (if applicable)	
期數名稱(如適用)	
Name of Phase (if applicable)	
街道名稱及門牌號數	
Street No. and Name of Street	

物 か か う	能的描述 Residential	Property	實用面 (句括露台、	面積 工作亚台及	Δ	露台 urea of Balc	ì、工作平 onv Utility	·台及陽台 / Platform s	面積 and Verand	lah	售價 (元)	實用面積 每亚方米隹價	實用面積 每亚方呎隹價					其他指明項目的	面積(不	計算入實	(用面積)	Area of o	other specified items	(Not included in	the Saleab	le Area)			
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 IInit	に に に に に に に に に に の に の し の に の し の の の の の の し の し の の の の の の の の の の の の の	エローロス 有)) Area	露	icu of Buie 官台	工作	平台	lind Vertand 陽	品	Price (\$)	(元) Unit Rate of	(元) Unit Rate of	空調	間機房	窗	台	閣樓	平	台	花	園	停車位	天台	1	梯屋	前庭	庭	院
Dioek Ivanie	1 1001	Olin	(including balcony, u verandah.	tility platform and if any)	Bal	cony	Utility	Platform	Vera	andah		Saleable Area \$ per sq.m.	Saleable Area \$ per sq.ft.	Air-con	ditioning	Bay W	/indow	Cockloft	Flat	Roof	Gar	rden	Parking Space	Roof	Sta	airhood	Terrace	Y	ard
			平方米 sa m	平方呎 sa ft	平方米 so m	平方呎	平方米	平方呎 sa ft	平方米	平方呎 sa ft				平方米 sa m	平方呎 sa ft	平方米	平方呎 saft	平方米 平方呎	平方米	平方呎 so ft	平方米	平方呎 soft	平方米 平方呎	平方米 平方 <sup>4</sup> sam saft	尺 平方카 sam	< 平方呎 sa ft	平方米 平方呎 sa m sa ft	平方米	平方呎 so ft
			5 <b>q.</b> m.	54.10	54.111	59.11.	54.111.	54.11.	oq.m.	59.11.				5 <b>q</b> .m.	54.11.	54.111.	54.11.	oq.m. oq.m.	54.111.	54.11.	5 <b>q</b> .m.	54.11.	by.m. by.m.	54.11. 54.11	5q.m.	54.11.	bq.m. bq.m.	oq.m.	54.11.
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												—	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												—	
																												<b> </b>	
																												<u> </u>	
																												──	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	<u> </u>
																												<b> </b>	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
																												<u> </u>	
						<u> </u>									<u> </u>													<u> </u>	<u> </u>
																												+	<u> </u>
																												<u> </u>	
					1																				1			<u> </u>	<u> </u>
																													<u> </u>

#### 發展項目獨立屋資料輸入表格 **Input Sheet for Houses in a Development**

期數(如適用)
Phase No. (if applicable)
期數名稱(如適用)
Name of Phase (if applicable)
街道名稱及門牌號數
Street No. and Name of Street

物業的描述 Decoring of Decidential Property	( 句纤露)	夏用面積 ム、エ佐亚ムユ		露台	∃、工作斗	<sup>Z</sup> 台及陽台 v Dlotform	·面積 and Varand	ah	售價 ( 元 )	實用面積 何亚古坐集價	實用面積 <sup>反亚</sup> 古吧焦價	ゴ積 工績 日年標																
屋號 House Number /		ロ・エルーロ及 (如有))	 雷	朝台	Joiny, Otinit 工作	F平台	and verand 陽	all 台	Price (\$)	母十万小皆俱 (元) Unit Data of	母十万吹皆頃 (元) Unit Data of	空調	職房	篋	台	閣樓	平台	î	花	園	停車位	天	台	梯	屋前	i庭	庭	院
屋名 Name of the House	(including balco	eable Area	Bal	lcony	Utility	Platform	Vera	undah		Saleable Area	Saleable Area	Air-con	ditioning	Bay V	Vindow	Cockloft	Flat Ro	oof	Gard	den	Parking Space	R	oof	Stair	hood Te	race	Y	ard
	verar 平方米	ndah, if any) 平方呎	平方米	平方呎	平方米	平方呎	平方米	平方呎		\$ per sq.m.	\$ per sq.ft.	Plant 平方米	Room 平方呎	平方米	平方呎	平方米 平方呎	平方米 3	平方呎	平方米	平方呎	平方米 平方呎	! 平方米	平方呎	平方米	平方呎 平方米	平方呎	平方米	平方呎
	sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.				sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m. sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m. sq.ft.	sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft. sq.m.	sq.ft.	sq.m.	sq.ft.
				-																								<b> </b>
															ļ													<b> </b>
																												<u> </u>
																												<u> </u>
													<u> </u>										<u> </u>					<b> </b>
																												<b></b>
																		_										
			1		<u> </u>		<u> </u>					<b> </b>	<u> </u>		<u> </u>							1	<u> </u>					<b>İ</b>
																												<u> </u>
																												<u> </u>
						1			1		1					+ + + +						1						1

# **Residential Properties within Multi-Unit Buildings in a Development Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet**

Row	Row Heading	Points-to-Note on Data Format
3	Name of Development	Free format data field.
4	Phase No. (if applicable)	Free format data field.
5	Name of Phase (if applicable)	Free format data field.
6	Street No. and Name of Street	Free format data field.

Column	Column Heading	Points-to-Note on Data Format
А	Block Name	Free format data field (e.g. Input "5" for Block 5).
В	Floor	Free format data field (e.g. Input "30" for 30/F).
С	Unit	Free format data field (e.g. Input "A" for Flat A).
D	Saleable Area	Please input numeric digits only, with or without
	(including balcony, utility platform and verandah, if any) sq.m.	decimal point.
Е	Saleable Area	Please input numeric digits only, with or without
	(including balcony, utility platform and verandah, if any)	decimal point.
	sq.ft.	-
F	Floor Area of Balcony	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no balcony.
G	Floor Area of Balcony	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no balcony.
Н	Floor Area of Utility Platform	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no utility platform.
Ι	Floor Area of Utility Platform	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no utility platform.
J	Floor Area of Verandah	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no verandah.
K	Floor Area of Verandah	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no verandah.
L	Price	Please input numeric digits only.
	\$	
М	Unit Rate of Saleable Area	Please input numeric digits only.
<b>N</b> 7	\$ per sq.m.	
N	Unit Rate of Saleable Area \$ per sq.ft.	Please input numeric digits only.
0	Floor Area of Air-Conditioning Plant Room	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no air-conditioning
		plant room.
Р	Floor Area of Air-Conditioning Plant Room	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no air-conditioning
		plant room.
Q	Floor Area of Bay Window	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no bay window.
R	Floor Area of Bay Window	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no bay window.

# **Residential Properties within Multi-Unit Buildings in a Development Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet**

S	Floor Area of Cockloft	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no cockloft.
Т	Floor Area of Cockloft	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no cockloft.
U	Floor Area of Flat Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no flat roof.
V	Floor Area of Flat Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no flat roof.
W	Floor Area of Garden	Please input numeric digits only, with or without
	sa.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no garden.
x	Floor Area of Garden	Please input numeric digits only with or without
28	sa.ft.	decimal point
	odir.	Please input "NIL" if there is no garden.
v	Floor Area of Parking Space	Please input numeric digits only with or without
1	rioor Area or Farking Space	decimal point
	sy.m.	Please input "NII " if there is no parking space
7	Floor Area of Darking Space	Please input numeric digits only with or without
L	rioor Area of Farking Space	decimal point
	sq.it.	Dease input "NII " if there is no parking space
		Disconsistent and the second sec
AA	Floor Area of Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	Desse input "NU " if there is no reaf
1.0		Please input INIL if there is no root.
AB	Floor Area of Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input NIL 11 there is no root.
AC	Floor Area of Stairhood	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no stairhood.
AD	Floor Area of Stairhood	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no stairhood.
AE	Floor Area of Terrace	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no terrace.
AF	Floor Area of Terrace	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no terrace.
AG	Floor Area of Yard	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no yard.
AH	Floor Area of Yard	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no yard.

# <u>Houses in a Development</u> <u>Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet</u>

Row	Row Heading	Points-to-Note on Data Format
3	Name of Development	Free format data field.
4	Phase No. (if applicable)	Free format data field.
5	Name of Phase (if applicable)	Free format data field.
6	Street No. and Name of Street	Free format data field.

Column	Column Heading	Points-to-Note on Data Format
Α	House Number / Name of House	Free format data field.
В	Saleable Area	Please input numeric digits only, with or without
	(including balcony, utility platform and verandah, if any)	decimal point.
	sq.m.	
С	Saleable Area	Please input numeric digits only, with or without
	(including balcony, utility platform and verandah, if any)	decimal point.
	sq.ft.	
D	Floor Area of Balcony	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	Please input "NII " if there is no balcony
Г	Floor Area of Paleony	Please input numeric digits only, with or without
Ľ	sa ft	decimal point
	oyuu.	Please input "NIL" if there is no balcony.
F	Floor Area of Utility Platform	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
	1	Please input "NIL" if there is no utility platform.
G	Floor Area of Utility Platform	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no utility platform.
Н	Floor Area of Verandah	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no verandah.
Ι	Floor Area of Verandah	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
	<b>.</b>	Please input "NIL" if there is no verandah.
J	Price \$	Please input numeric digits only.
K	Unit Rate of Saleable Area	Please input numeric digits only.
	\$ per sq.m.	
L	Unit Rate of Saleable Area	Please input numeric digits only.
м	Per sq.11. Elson Area of Air Conditioning Plant Boom	Plasse input numeric digits only with or without
IVI	rioor Area of Air-Conditioning Flant Room	decimal point
	о <b>ч</b> .ш.	Please input "NIL," if there is no air-conditioning
		plant room.
N	Floor Area of Air-Conditioning Plant Room	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
	-	Please input "NIL" if there is no air-conditioning
		plant room.
0	Floor Area of Bay Window	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no bay window.
Р	Floor Area of Bay Window	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
L		Please input "NIL" if there is no bay window.
Q	Floor Area of Cockloft	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no cockloft.
## <u>Houses in a Development</u> <u>Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet</u>

R	Floor Area of Cockloft	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no cockloft.
S	Floor Area of Flat Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no flat roof.
Т	Floor Area of Flat Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no flat roof.
U	Floor Area of Garden	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no garden.
V	Floor Area of Garden	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no garden.
W	Floor Area of Parking Space	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no parking space.
Х	Floor Area of Parking Space	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no parking space.
Y	Floor Area of Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no roof.
Z	Floor Area of Roof	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no roof.
AA	Floor Area of Stairhood	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no stairhood.
AB	Floor Area of Stairhood	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no stairhood.
AC	Floor Area of Terrace	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no terrace.
AD	Floor Area of Terrace	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no terrace.
AE	Floor Area of Yard	Please input numeric digits only, with or without
	sq.m.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no yard.
AF	Floor Area of Yard	Please input numeric digits only, with or without
	sq.ft.	decimal point.
		Please input "NIL" if there is no yard.

## <u>發展項目多單位建築物住宅物業資料輸入表格</u> <u>Input Sheet for Residential Properties within Multi-Unit Buildings in a Development</u>

發展項目名稱 Name of Development 期數(如適用)		-	
Phase No. (if applicable)			
期數名稱(如適用) Name of Phase (if applicable)		_	
街道名稱及門牌號數			
Street No. and Name of Street			
		_	

臨時買賣合約的日期 (日日/月月/年年年年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	簽訂臨時 買賣合約後交易 未有進展 The PASP has not proceeded further	買賣合約的日期 (日日/月月/年年年年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	<ul> <li>買賣合約的終止日期 (如適用)</li> <li>(日日/月月/年年年年)</li> <li>Date of termination of ASP (if applicable)</li> <li>(DD/MM/YYYY)</li> </ul>	(如包打 plea	舌停車位, Descript (if pa use also pro	住宅物業的 , 請一併提 ion of Resic rking space vide details	的描述 快有關停車位的詳情) dential Property is included, of the parking space)	成交價 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的 細節及日期 (日日/月月/年年年年) Details and Date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的 有關連人士 The purchaser is a related party to the vendor	更改有關連人士 資料的日期 Date of revision to the entry on related party
	Turtuer			大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	停車位(如有) Car-parking space (if any)					
								+				
								1				1
								+				
								1				
		I										

發展項目獨立屋資料輸入表格	
Input Sheet for Houses in a Development	
發展項目名稱	
Name of Development	
期數(如適用)	
Phase No. (if applicable)	
期數名稱(如適用)	
Name of Phase (if applicable)	
街道名稱及門牌號數	
Street No. and Name of Street	

臨時買賣合約的日期 (日日/月月/年年年年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	簽訂臨時 買賣合約後交易 未有進展 The PASP has not proceeded further	買賣合約的日期 (日日/月月/年年年年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	<ul> <li>買賣合約的終止日期 (如適用)</li> <li>(日日/月月/年年年年)</li> <li>Date of termination of ASP (if applicable)</li> <li>(DD/MM/YYYY)</li> </ul>	住宅物 (如包括停車位,請一伯 Description of R (if parking sp please also provide det	業的描述 f提供有關停車位的詳情) esidential Property ace is included, ails of the parking space)	成交價 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的 細節及日期 (日日/月月/年年年年) Details and Date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的 有關連人士 The purchaser is a related party to the vendor	更改有關連人士 資料的日期 Date of revision to the entry on related party
	Turtifor			屋號 House Number/ 屋名 Name of the House	停車位(如有) Car-parking space (if any)					
										+
										1
					1				1	1
										+
										1
					1				1	1
					1				1	1

## **Residential Properties within Multi-Unit Buildings in a Development Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet**

Row	<b>Row Heading</b>	Points-to-Note on Data Format
3	Name of Development	Free format data field.
4	Phase No. (if applicable)	Free format data field.
5	Name of Phase (if applicable)	Free format data field.
6	Street No. & Name of Street	Free format data field.

Column	Column Heading	Points-to-Note on Data Format
Α	Date of PASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
		Please input "NIL" if ASP is signed without first
		signing PASP.
В	The PASP has not proceeded further.	Please input "Y" if the PASP has not proceeded
С	Date of ASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
D	Date of termination of ASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
	(if applicable)	
Ε	Block Name	Free format data field (e.g. Input "2" for Block 2).
F	Floor	Free format data field (e.g. Input "10" for 10/F).
G	Unit	Free format data field (e.g. Input "A" for Flat A).
Н	Car-parking space (if any)	Free format data field (e.g. Input "No. 13" for Car
		Parking Space No. 13).
Ι	Transaction Price	Please input numeric digits only.
	\$	
J	Details and Date (DD/MM/YYYY) of any	Free format data field.
	revision of price	
K	Terms of Payment	Free format data field.
L	The purchaser is a related party to the	Please input "Y" if the purchaser is a related party to
	vendor.	the vendor.
		Please input "N" if the purchaser is not a related party
		to the vendor.
Μ	Date of revision to the entry on related	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
	party	

## <u>Houses in a Development</u> <u>Points-to-Note on Data Format of the Input Sheet</u>

Row	<b>Row Heading</b>	Points-to-Note on Data Format
3	Name of Development	Free format data field.
4	Phase No. (if applicable)	Free format data field.
5	Name of Phase (if applicable)	Free format data field.
6	Street No. & Name of Street	Free format data field.

Column	Column Heading	Points-to-Note on Data Format
Α	Date of PASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
		Please input "NIL" if ASP is signed without first
		signing PASP.
В	The PASP has not proceeded further.	Please input "Y" if the PASP has not proceeded
С	Date of ASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
D	Date of termination of ASP	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
	(if applicable)	
Е	House Number / Name of House	Free format data field.
F	Car-parking space (if any)	Free format data field (e.g. Input "No. 13" for Car
		Parking Space No. 13).
G	Transaction Price	Please input numeric digits only.
	\$	
Н	Details and Date (DD/MM/YYYY) of any	Free format data field.
	revision of price	
Ι	Terms of Payment	Free format data field.
J	The purchaser is a related party to the	Please input "Y" if the purchaser is a related party to
	vendor.	the vendor.
		Please input "N" if the purchaser is not a related party
		to the vendor.
K	Date of revision to the entry on related	Please input in date format (DD/MM/YYYY).
	party	